The Good News

OUR LADY OF LEBANON MARONITE CO-CATHEDRAL - HARRIS PARK

ounday 20 September 2015

THE GOSPEL

FIRST SUNDAY AFTER HOLY CROSS

THE EPISTLE

James and John, the sons of Zebedee, came forward to Jesus and said to him, "Teacher, we want you to do for us whatever we ask of you." And he said to them, "What is it you want me to do for you?"

And they said to him, "Grant us to sit, one at your right hand and one at your left, in your glory."

But Jesus said to them, "You do not know what you are asking. Are you able to drink the cup that I drink, or be baptised with the baptism that I am baptised with?"

They replied, "We are able." Then Jesus said to them, "The cup that I drink you will drink; and with the baptism with which I am baptised, you will be baptised; but to sit at my right hand or at my left is not mine to grant, but it is for those for whom it has been prepared."

When the ten heard this, they began to be angry with James and John.

So Jesus called them and said to them, "You know that among the Gentiles those whom they recognize as their rulers lord it over them, and their great ones are tyrants over them. But it is not so among you; but whoever wishes to become great among you must be your servant and whoever wishes to be first among you must be slave of all. For the Son of Man came not to be served but to serve, and to give his life a ransom for many."

Mk 10: 35-45



Next Sunday's Readings 2nd Sunday after **Holy Cross**

> 1Cor 15: 19-34 Mt 24: 1-14

> > Iam

a little pencil

in the Hand

of a

writing God

is Sending

a love letter

to the world".

~Mother Teresa ~

Brothers and sisters,

You then, my child, be strong in the grace that is in Christ Jesus; and what you have heard from me through many witnesses entrust to faithful people who will be able to teach others as well.

Share in suffering like a good soldier of Christ Jesus. No one serving in the army gets entangled in everyday affairs; the soldier's aim is to please the enlisting officer. And in the case of an athlete, no one is crowned without competing according to the rules. It is the farmer who does the work who ought to have the first share of the crops.

Think over what I say, for the Lord will give you understanding in all things. Remember Jesus Christ, raised from the dead, a descendant of David - that is my gospel, for which I suffer hardship, even to the point of being chained like a criminal. But the word of God is not chained. Therefore I endure everything for the sake of the elect, so that they may also obtain the salvation that is in Christ Jesus, with eternal glory.

2Tim 2: 1-10

PRAYER OF THE WEEK

Dear Lord, Help us In this Season of the Glorious Cross to

Understand and acknowledge Your Will.

Let us remember You and Your Sacrifice for us. Let us remember that by Your Word **ALL** can be fulfilled



Amen!

SUNDAY HOLY LITURGIES (Masses)

OLOL Co -Cathedral, Harris Park 8am (Arabic), 9:30am (English Family), 11am (Ar/Eng), 5pm (Ar/Eng), 7pm (English Youth) Mass Centre - St Patrick's, Guildford 6pm (Ar/Eng)

WEEKDAY HOLY LITURGIES (Masses)

Mon, Tues, Thurs, Fri 7am, 8.45am & 6pm. Wed 7am, **8.45am** & 5:30pm; 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng) **CONFESSIONS**

Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary: Mon & Tues 8pm, Wed 6:30pm, Thurs 7:30pm Sun 6:30pm Divine Mercy followed by Rosary Fri 7:30pm Adoration Hour: Thursdays 8pm – 9pm 24 Hour Adoration: Every First Friday of the month from 9:30am - Sat 7:30am

Light from the word



'But whoever wishes to become great among you must be your servant, and whoever wishes to be first among you must be slave of all'v43-44. These words may sound difficult to hear but Jesus had great PR!

Let's think about it – who would we choose to lead us, or lead our

company, or lead our Nation? Certainly we would not favour one with arrogance and pride. We all want what's best for ME and so we elect someone who serves our interest, is willing to listen and to work for us. That is what Jesus is saying in the quote above. If we want to be on Jesus' side and be his followers, it means hearing the concerns of others and making it a priority.

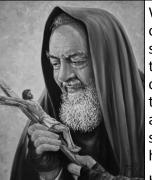
Jesus didn't win the popularity stakes for great leadership because he was rich or handsome or entertaining. He was seen as a leader and one whom people wanted to draw close to because he came to know them, hear them out and help them in their needs.

Jesus' way of leadership infuriated those already in power because it exposed their greed, selfishness and disrespect for others. He brought their ability to lead into question. With great power comes great responsibility and those who don't use their leadership for good will incur the wrath of the people.

Subjugation, oppression and neglect of others is not part of God's vision. Jesus teaches us to seek to be leaders of freedom, respect and equality. If we fail to answer the call to serve humanity we cannot call ourselves disciples of Christ. Amen.

Sr Margaret Ghosn MSHF

Saint Padre Pio SEPTEMBER 23RD



We could say St Padre Pio lived half of his life in the confessional. He spent over 12 hours a day hearing the confessions of thousands who came to him. They came because they heard his words changed lives and souls—but he was merely a sharp instrument in the Lord's hand.

He cut and wounded with

precision, as a surgeon does who wounds in order to heal. He got into the depths of souls and rooted out the hidden "cancers" to bring about radical reform and conversion in peoples' lives. He had the gift of reading souls, knowing if penitents were sincere and throwing them out if they were not; needless to say, they came back with true sorrow.

One man recounts: "I had been going to church every Sunday but I had no strong belief in confession. I started to believe in confession only after I went to Padre Pio. The first time I confessed to him, he told me what sins I had committed."

We can "read our own souls" if we listen to our consciences and ask: "Lord, how have I failed in following your will". Always remember that He stretches out His arm of mercy in the confessional, waiting for us to grab hold!

Charbel Dib

Shepherd's Corner From Selfishness to Selflessness



Last Sunday we celebrated the Feast of the Exaltation of the Glorious Cross. As Sister Margaret pointed out in her corner last week, this Feast begins the final season in our Liturgical calendar and lasts for seven weeks. During this week with all that was going on in society, politics and even at the parish level, I couldn't help but reflect on two distinct (but similar in essence) homilies that were delivered during the 9.30am family Mass by Father Yuhanna Azize and during the 11am Mass by Father Youwakim Njeim.

Fr Yuhanna spoke about selfishness and how this destroys our relationship with God and others. He gave some very good examples about how we are selfish through greed, gluttony and time to name a few. Fr Yuhanna also gave an example of a priest who is hard at work in his office doing something important that he enjoys doing however is urgently requested to attend to the hospital to visit someone who is ill.

How would you respond in this situation?

On the other hand Fr Youwakim reflected on the selfless act of our Lord who suffered a brutal and humiliating death on the cross on account of the selfishness of humanity. Fr Youwakim focussed on carrying the cross and asked all those who think that they are carrying the cross, if truly they are. He gave an example of a man who wanted to experience what Jesus did and decided to carry a 100kg cross all around Parramatta. After he did this, the man came home and his mother asked him to do something for her. He replied, "I have been carrying a 100kg cross all day, can't you see that I am exhausted," and he refused his mother's request. Does this sound familiar?

Carrying the Cross does not always mean the pain of the body and great suffering. Rather it is an invitation for me to put my own life plan into God's plan. God's plan is simple! It is the giving of one's self to the other or as Jesus put it: "the greatest love is to lay down one's life for a friend." This is what the cross signifies. It epitomizes selfless love! Jesus tells us, "Anyone who loves their life will lose it, while anyone who hates their life in this world will keep it for eternal life." To love our life in this world is to love as the world loves, which is selfishly. To hate our life in this world is to reject this selfishness and to embrace selfless love.

In this blessed season let us look inwards at our own lives and see how we can truly be examples of the selfless love that our Lord showed us through the cross. I look forward to seeing you around the parish during the week.

Msgr Shora Maree

Article of the Week Carrying your Cross,

When I think of suffering, I think of Saint Rafqa.

She had so much faith, love and hope in God, truly a unique and beautiful individual. She asked God for her cross. She wanted to be apart of his sorrowful passion to feel the pain he felt during his scourging and persecution.

Many people in this world are given crosses to bare especially ones they do not ask for. They will suffer, ask why and even doubt their faith. But people forget, God will not give you a cross/challenge in your life, if he doesn't think you can handle it.

What I have found vital in coping or overcoming your pain is to pray, go to mass and trying to do something with your life. I choose to think of it as a gift that you use to better your self.

Saint Rafqa did not fight it, when times got too hard she embraced it.

I applaud the people here and around the world that have truly taken in their challenges in their life and tried to do something meaningful. It takes real time to do this. I pray for the people whom are still finding themselves, to find God in

their lives and to use his strength, love and hope in us to become stronger individuals within our community.

There will be hard times where you'll think to God and ask where are you? I need you? But all you need to remember is that he is right beside you and then you'll either let out all your thoughts and feelings on him, allow him to be close to you or smile at the fact that he has been there all along.

Like Rafqa and all the other saints in this world if you have a challenge/cross in your life you are sharing in the lord sorrowful passion and that is the true gift.

As Jesus says many times in the bible "Do not be afraid"

Lamia El-Bacha

Children's Corner

A blessed and most holy Sunday to you all my dearest brothers and sisters. These past few weeks, we have been learning about the different types of prayers and what each different prayer type involves. Perhaps one of the most significant of prayer types is Prayers of Adoration.

In prayers of adoration or worship, we praise the greatness of God, and we acknowledge our dependence on him in all things. The Mass and the other liturgies of the Church are full of prayers of this sort, such as the Gloria (or Glory to God). Among private prayers, the Act of Faith is a prayer of adoration.

Adoration can also be a time spent with Jesus (me), before the Blessed Sacrament which happens every Thursday night at 8pm. Adoration is very important because it allows you to spend time with me, reflecting on our relationship, speaking openly and comfortably about whatever it is you wish to speak about or to just sit there with me. Adoration is also a time of silence – of the heart, the mind and the mouth. Adoration is a time of listening to God speaking to you and in order to hear His gentle voice, you must be listening carefully.

Love your brother Jesus.



Activity

This week try to spend some time before the Blessed Sacrament in Adoration.
It happens every Thursday at 8pm at Our Lady of Lebanon Parish.





PARISH CAMERA





The for those sitting in the darkness

The **Cross** is the resurrection of the dead

The **Cross** is the hope of Christians.

The **Cross** is the staff for the lame.

The **Cross** is comfort for the poor.

The **Cross** is the deposing of the proud.

The **Cross** is the hope of those who despair.

The **Cross** is food for the sailors.

The **Cross** is haven for the bestormed.

The **Cross** is the father for orphans.

The **Cross** is comfort for those who mourn.

The **Cross** is the protector of children.

The **Cross** is the glory of men.

The **Cross** is the crown of elders.

The **Cross** is light for those sitting in darkness.

The **Cross** is freedom for slaves, wisdom for the ignorant.

The **Cross** is the preaching of prophets, the fellow-traveller of apostles.

The **Cross** is the chastity of maidens, the joy of priests.

The **Cross** is the foundation of the Church, the establishment of the universe.

The **Cross** is the destruction of idolatrous temples, temptation for Jews.

The **Cross** is the cleansing of the lepers, the rehabilitation of the enfeebled.

The **Cross** is bread for the hungry, a fountain for the thirsty.

The **Cross** is the good hope of monks, clothing for the naked.

~ Attributed to St Ephrem ~

MARONITECARE COMMUNITY & YOUTH CENTRE PLANNED GIVING TARGET

Target 2000 Parishioners \$5 ONLY a week

> **370** Parishioners committed

Pledge Forms for your monthly Tax Deductible donation are available at the Church Doors.
Fill in and return to a Priests, Committee Members or Parish Office. Contact Salwa Elias oi Pledge Envelopes are also available in the Gift shop.

Our Lady of Lebanon Parish Loans CYPC \$4,969,174 Units \$1,602,592 Property Nil - Fully Repaid

MARONITES ON MISSION ANNUAL DINNER

Under the Patronage of His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay

Maronites on Mission Australia invite you to their Annual Fundraising Dinner "a Spring Soiree" on Friday 23 October at The Imperial Paradiso, Fairfield.

Tickets cost: \$110 per person and \$1000 for a table of 10 It includes Mezza, Dinner and Entertainment.

Funds raised will go towards funding Maronites on Mission local and overseas missions for the year

Maronites on Mission volunteers will be outside Church after mass selling raffle tickets with the major prize being an overseas trip.

For more details and to purchase tickets, visit the Maronites on Mission Facebook page or see a volunteer.

برعاية صاحب السيادة المطران أنطوان –شربل طربيه تدعوكم جمعية الرسالة المارونية في الأبرشية

الَىٰ عَشَائَهَا السنوي اَلَذَيّ سَيْقَامُ ۚ (َ ٢ تشرين الأول في صالة الإمبيريول باراديزو، فيرفيلد

يوم الح خص الوآحد و ١٠٠٠ دولاراً لطاولة ١٠ أشخاص سعر البطاقة ١١٠ **دولارا للشِّ** يتخلُّل السُّهرة ميزا ، عشاء وترفيه

يعود ربع هذا الحفل إلى نَشاطاتُ الرَسَالَةُ المارونية على مدار السنة محلياً ودولياً.

كما ويمكنكم الدعم عن طريق شراء بطاقات الرافول التي تباع خارج الكنيسة

والجائزة الكبرى تذكرة سفر.

لمزيد من التفاصيل والحجز يرجى زيارة صفحة الرسالة المارونية على الفيس بوك أو الاتصال بأحد الأعضاء.

COMMUNITY BUSINESS NETWORK PAGE

Interested in becoming part of our Newsletter **Community Business Network Page?**

The Newsletter reaches over 1100 individuals a week through print and over **2000** individuals through online media.

For \$500 you can promote your business on our Business Network page for the whole month.

For details email media@olol.org.au **Or** Contact us on (02) 8898 1510



20%0FF Laser Treatment for all New

NEW EXCITING SERVICES

Spray Tanning from \$30 and Cosmetic Tattooing



LIGHTING UP OUR COMMUNITY Contact us for all your Lighting and Electrical requirements



PARISH NOTICE BOARD



FEAST DAYS, MEMORIALS & FUNERALS

Sunday 20 September: 1st Sunday after the Glorious Cross

9:30am 40 Day Youssef Hanna Boulos from Kfarsghab 11:00am 1 Year Najem Nassif Aoun from Saghbine

5:00pm 1 Year Abdo Nasr from Keb Elias

7:00pm Memorial Charbel Tony Ghossein (from Beit Abou

Slaybe - Deir Al Ahmar)

St Patrick's (Guildford)

6:00pm Youssef Nader from Sir El Dennieh (died in Lebanon)

Monday 21 September:

6:00pm Marin Youssef Bakhos from Sebhel (died in Lebanon)

Tuesday 22 September:

Therese Youssef Estephan wife of Antonious Abboud 7:00pm

from Kfarzghab (died in Lebanon)

Wednesday 23 September:

7:00pm 40 Day Semaan Gerges El Masri from Zgharta

Friday 25 September:

6:00pm Roumanos Jabbour Lahoud from Kfarsghab (died in Lebanon)

Saturday 26 September:

6:00pm 1 Year Heleni Dib from Mizyara wife of Nayef Daher from Toula

Sunday 27 September: 2nd Sunday after the Glorious Cross

9:30am 40 Day Yesmine Amine Bechara wife of Merched

Wassaf from Blouza

11:00am 1 Year Fares Makhoul from EL Hawch-Rachaya 40 Day Habka Sfeir Widow of Antoine Salemeh from 5:00pm

Hadath El Jebbe

قدّاسات الأسبوع

الأحد 20 أيلول: الأحد الأول بعد عيد الصليب

أربعون المرحوم يوسف حنا بولس من كفرصغاب 9:30 11:00 السنة للمرحوم نجم ناصيف عون من صغبين

5:00

5:00 السنة للمرحوم عبدو نصر من قب الياس 7:00 تذكاري المرحوم طوني غصين (من بيت أبو صليبي- دير الأحمر) ميان باتريك (Guildford) 7:00

مساء المرحوم يوسف نادر من سير الضنية (متوفي في لبنان) والتعازي على 6:00

21 أيلو<u>ل:</u> الاثنين

المرحومة مارن يوسف باخوس أرملة المرحوم يوسف باخوس من سبعل (متوفاة في لبنان) والتعازي على مدخل الكنيسة 6:00

الثلاثاء 22 أيلول:

المرحومة تزيز يوسف اسطفان زوجة نديم أنطونيوس عبّود من كفرصغاب) متوفاة في لبنان(والتعازي على مدخل الكنيسة

الأربعاء 23 أيلول:

أربعون المرحوم سمعان جرجس المصري من زغرتا 7:00

المرحوم رومانوس جبور لحود من كفرصغاب متوفي في لبنان والتعازي على

السبت 26 أبلول:

þ

السنة للمرحومة هيلانة ديب من مزيارة زوجة نايف ضاهر من تولا- الجبة 6:00

الأحد 27 أبلول: الأحد الثاني بعد عبد الصليد

أربعون المرحومة ياسمين أمين بشارة زوجة مرشد وصاف من بلوزا 9:30

11:00 السنة للمرحوم فارس مخول من الحوش راشيا 5:00 أربعون المرحومة حبقة صفير أرملة المرحوم أنطوان سلامة من حدث الجبة

FROM THE COMMUNITY YOUTH & PASTORAL CENTRE

b

Family & Adult Events

Catholic Basics - a Twenty One Week Cour Mon 21 September at 7:30pm held in the CYPC.

For a good overview of our Catholic Faith and for those wishing to convert. To register or for info call Fr Azize 0435 764 824 or Salwa 0426 156 758

'When the Cross gets heavy" - English Faith Formation Talk Wed 23 September at 8pm

A reflection on suffering through St. Paul, St Padre Pio and St Rafqa. Presented by Jade El-Choueifati in CYPC.

Youth Events

OLOL Youth Prom Dinner Dance

Friday 2 October 2015 at 7:30pm
Held at La Luna Lounge, Bankstown
Cost: \$70 To book call Joey 0414 422 964 or Jamal 0451 486 166 Anyone wishing to sponsor contact Mons Shora 0418 969 844

Parish Notice

The Bible Project" Weekly English Bible Studies Unlocking the Power of God's Word for Everyday Led by Mons Shora Maree EV, Mr Anthony Assaf and Team. **Thursdays: 6.30pm - 8pm** in Seniors Room

Followed by **8pm Adoration** in Church

ساعة بقرب يسوع كل نهار خميس الساعة الثامنة مساءً لنسجد معاً للكلمة التي صار جسداً

Novena to St. Padre Pio for His intercession for special graces Check OLOL website or Facebook for times

FIRST HOLY COMMUNION 2015 (Group 1 ONLY - 14 June) Photos and DVDs are ready for collection from

the Parish reception located on level 2 of the CYPC between 9:30am - 4pm Mon - Fri ONLY



A DAY FOR MARRIED COUPLES TO ASSIST IN KEEPING THE FLAME ALIGHT!

Sunday October 18th 2015 at St Joseph's Baulkham Hills Retreat Centre from 9am-5pm

MaroniteCare Services

Youth Drop in Recreation Room &
Library & Study Centre open 10am – 10pm
for Youth 18 & over. Under 18s only with adult supervision
Homework Help for Students K-10 Tues 3:30pm - 6pm
Bookings essential call Anthony Chidiac 0411 217 103

Counselling Services (English/ Arabic)

Nada Coorey-Psychologist provides confidential counselling in her private consulting rooms for relationship, family/parenting, Anxiety, Depression Mobile: 0434 642 509 Phone: 8840-9475.

MaroniteCare Counselling Service
For Teens 12-18 years and their families.

Call Lina Ishac 0433 217 063 or Anthony Chidiac 0411 217 103
For Youth 18 & over & Adults & Couples

Lisa Makhlouf 0413 061 102
Email: counseling@maronitecare.org.au

Women's Well-being Office — Nelly 9689 2899
Natural Fertility Services We offer evening appointments.
For further info., please contact Nelly Azize 0430 332 888
Ladies Fitness & Wellbeing contact Abir 0410 122 999
ren's Playgroup Tuesdays & Wednesdays from 9:30am —11:30am Marriage Preparation Sessions book 8 months before wedding: 9642 0211

OLOL St Vincent De Paul Conference call Kim Moussa 0424 658 190

ople with Mental H Afife Sfeir 0449 902 314 Customer Service 1800 225 474.

White Stone Family Support Services
Is your family impacted by addictions?
Are they causing you stress and anxiety?
Experience in a safe and confidential environment psychologists and social Workers who can assist you to understand the nature of addictions and support for the person with the addiction.
For information, contact: 9633 2900
Or visit us at: 128a Alfred St, Harris Park
Opening hours: Mon, Wed, Fri & Sat 9am-5pm.

First Holy Communion for People with Special Needs Sat 14 November at 11am 2015 at St Charbel's Parish

For registrations and more information, Contact St Charbel's Parish on 9740 0998 or Mrs Anita Chaghoury on 0434 429 980.

المناولة الأولى لذوى الاحتياجات الخام

السبت ١٤ نوفمبر ٢٠١٥ الساعة الحادية عشرة صباحاً في كنيسة مار شريل للسبت ١٤ نوفمبر ٢٠١٥ الساعة الحادية عشرة صباحاً في كنيسة مار شريل الراغبين ولمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال برعية مار شريل على 97400998 أو السيدة أنيتا شاغوري على 0434429980

National Support for Traditional Marriage Rally Sunday 20 September 2015 at 2pm from Belmore Park, near Central Railway Station, to Martin Place

مسيرة وطنية لدعم الزواج التقليدي

يوم الأحد ٢٠ أيلول ٢٠١٥ الساعة الثانية من بعد الظهر الإنطلاقة من "بيلمور بارك" بالقرب من محطة "سانترول" ، في سيدني إلى "مارتن بلايس"

الأحد الأول بعد عيد الصليب... سباق على إحتلال كراسي المجد

بعدَما أَنْبَأُ يَسوع للمَرَّة الثَّالِثَة بِمَوْتِهِ وَقِيامَتِهِ أَتَى إِلَيْهِ يَعقوب وَيوحَنَّا، وَقَدْ سَمِعاهُ يَتَكَلَّمُ عَنْ اِلمَجْد الذي سَيكون له بعد الآلام، يَطَلَبَانِ مِنهُ أَن يكونا بِجانبِهِ، خاصَّةً وَأَنَّهُما كانا يَعتَقِدانِ أَنَّ يَسوع سَيُجَقَّق طَموحَهُما: مُلكَ قُوِيّ، يَكُونُ خلاصًا للشِّعب كُلُّه، خاصّةً من احتِلال الرُّومانَ. فأخبرهُما يَسوع بأنّهُما لا يَعْرفان ماذا يَطلُبان، وذلك لأنّهُما لَم يَفّهما عَن أيّ مُلكِ يَتَكَلّم: هَل بِمَقْدُورِهِما احْتِمال الآلام التي سَيَحتَملها هُوَ؟ فَالْمُلك الذي يَتَكَلَّم عَنهُ يَسوع ليسَ قائِم على مَنْطِق البَشَر: مَنطِق القُوَّة؛ بَل على مَنْطِقَ الله: الصّليب المُؤَدِّي إلى المَجِد السّماوي.



لقد كانَ التِّلميذان مُستَعِدّانَ لِحَمْلِ صِليبِ الألم. أُضِفَ إلى أنّ يَسوع أُكَّدَ لَهُما أَنَّهُما سَيَحْمِلانِه. ولكِنَّ الجُلوس عَن يَمينِه وعَن شِمالِهِ لا يَحُقّ لِيَسوع نفسه أن يُعطيه. َ أنَّهُ عَطِيَّةَ يُنبوع كُلِّ صلاح: الله الآب. لأنَّهُ هُوَ الِّذِي أُرسَلَ يَسوع، وَيَسوع يُتَمِّم مَشْيئَتَهُ بِارْتِفاعِهِ على الصّليب، كَما رأيْنا في إنجيل عيد الصَّلَيب. وَكَأَنَّ بِيَسُوعَ يَقُولَ للتَّلْمِيذَين: تَمَّما مَشيئَةَ الآب كَمَا أَتُمِّمها أنا، وَهوَ الصَّالِحُ المُحِبِّ يُعطيكُما المُلكَ: مُلكَ السَّماء.

أ أيْضًا لِمَ يَفْهَم التّلاميذ الآخَرون ما يَتَكَلّم عَنهُ يَسوع: لقد غَضِبوا لأنّهُم أَحَسُوا أنفُسَهُم بِأنّ يَعقوب ويوحَنّا سَيَأْخُذانِ المَناصِبِ كُلّها وَيَترُكونَهُم خارِجًا... لقد ظَلُّ قابِعينَ على المُستَوَى الأرضي البشري ولم يَدخُلوا في مَنْطِق يَسوع الذي يُفضَي إلى السّماء. فناداهُم يَسوع ووضع أمامَهُم مُقارَنَة بَسيطة بين مَا يُفَكِّرُونَ بِهِ وَمَا يَقُولُهُ هُوَ. فَهُناكَ تَعَارُضٌ وَاضِح في سُلِّم ٱلْقِيَمِ:

مَنطِقِ العالمُ (أي مَنطِقِ التّلاميذ) مَنطِق يَسوع السّيطرة "رُؤسِاء الأمم يَسودونها" الخِدمَة "مَن أرادَ أن يكونَ عَظيمًا فَلْيَكُن لِكُم خادِمًا"

السُّلطة "يَتَسَلَطونَ عَلَيْها" التَّواضُع اللامُتَناهي "مَن أرادَ أنْ يَكونَ الأوّل فيكُم، فَلْيَكُن لِجَميعِكُم عَبْدًا"

فأوصني التّلاميذ بألاً يكونَ منطِق العالم بينهُم، بَل المَنطِق الذي عَلَمَهُ هُوَ، ليس بِكَلامِهِ، بَل بِمَثْلِهِ: إذ لَمْ يَأْتِي إلاّ لِيَخدُمَ الجَميع حَتّى المَوت على الصَّليب، فادِيًا بذلكَ حَياة الكَثيرين.

ونحن: هَلْ نَعرف ما نُريدُهُ مِن يَسوع؟ ماذا نَطلُب مِن يَسوع؟ سُلطَة؟ مال؟ قُوّة؟

هَلاَّ نَظَرِنا إليَّ أِنفُسنا، بِكُلِّ تَواضُع، فَنَظَرِنا إلى خُطيئتنا، وطلبنا بِيسِوع أن يَشفينا مِنها، وَهوَ الذي دَفَعَ دَمَهُ ثَمَنَها على الصّليب؟ هَلاّ عَلِمْنا أَنَّهُ كُلَّما اسْتَلَمْنا السُّلطَة، وَأَصْبَحْنا فَى مَوْقع مَسؤوليَّة، كُلُّما زادت مَسَؤوليَّتنا بِخَدِمَةِ الآخَر وَلَيْسَ التَّسَلُّط عَلَيْه؟

فما هِيَ قِيَمُنا؟ قِيَم العالم أم القِيَم التي يُوضِحِها لنا يَسَوِّع، المَننِيَّة على ألم الصّليب؟

يَتَناقَضُ فَحْوى صَلاتنا وَجَوْهَر دُعِائناً. أَنْ يُلَبِّي اللهُ طَلَبْنا هو مِا نُريدُهُ. نُسَخِّرُهُ في سِياسَتنا التي تَنْقِي في بَعْضِ الأحْيان مُلْتَوِيَة، وَنُقْحِمُهُ في مَعاركنا التي لا مَعْني لَها في كَثيرِ مِنَ الأِحْيان. نَدْعُوهُ لِنُصْرَتنا على أعْدائِنا وَباسْمِهِ نَحْتَمي. نُنَصِّبُهُ طَرَفاً في خِلافاتنا وَنُمْلي عَلَيْهِ مَشُورَتنا. نَطْلُبُ مِنْهُ مَا نَشاَّء،... وَكَأَنَّهُ "بَنكَّ" أُو أُعِيادَة نَقَّالَة". نَطْلُبُ مِنْهُ ما نُريد، وَلَيْسَ ما يُريدُ هُوَ.

وَنَخْتُمُ صَلَاتِنا: "أَبانا الذّي فَي السَّماوات ... لِتَكُن مَشيئِتَك". مَشيئَة الرَّب هي إن يَتَقَدَّس ٱسْمُهُ في أعْمالنا وَيَأْتي مَلْكُوتَهُ في قَلبنا وَإِفْعِالنا. وَهذا ما لَن يَحصُلُ ما دُمْنِا نَثَقَاتُكُ مَعَ الأَخَرينِ للحُصولِ على مَرْكَزٍ مُمَيَّز، وَنُلْحِقُ بِهِم ٱلأذى مِنْ أَجْلِ مَكْسَبٍ زائِل. فالعَظَمَة التي يُريَدُها الرَّبُّ لَنا هيَ عَظَمَةُ الخادِم الذي يُفْني ذاتَهُ في خِدْمَةِ أَهْلِ البَيتِ.

أين ستأخذنا أهواؤنا وطموحاتنا وأمجادنا الأرضية... إلى اليمين أم إلى اليسار؟!

نعمة من الله أن يكون القلب مولعًا بالحبّ كي يستطيع أن يحبّ مَن أهداه إيّاه بكلّيته، متوجّهًا صوب الطريق الذي يقوده إلى الحبيب فيسلكه حتى فِي ظلام الليلِّ صَاحب هكذا قَلْب يدرك تمامًا أن حبّه يجب أن يفيض في الأرض على صفحات كل من حولهم فيُختم صكّ حبّه هذا

هنا تكثر الأسئلة: هل نقلق هموم الأرض وأتعابها صاحب القلب المولع بالله؟ هل يقلق لليمين أم لليسار أم لأي مكانٍ ا آخر بجوار الآب؟ هل يتراجع أمام الصعوبات ويستسلم للمحن بإنكسار وخوف؟ هل تسرقنا "الأنا" من هذا الحبّ؟ إلى ما يميل القلب منّا في غالب الأحيان: إلى الطاعة أم إلى الأمر أ...

مثلُنا يسوع، هو يعرف طبيعة الإنسان البشرية وكم تميل إلى الأمجاد الدنيوية وكم هو صعب أيضًا أن يكون لنا أحاسيسه وشعوره في رفضه القاطع لما يحرّكناً. يعرف كم تأسرنا المظاهر، وكم يعني لنا أن نكون "فلان" ومحط أنظار الجميع، وكم الـ"أنا" تسعى جاهدةً لتكون المحور بين الناس.

"من أراد أن يكون فيكم كبيرًا يكون خادمًا لكم" (آ: £ £) إنه لمن الصعب أن تكون في موقع المسؤؤلية وتعرف أنه (يسوع) يطلب منك التواضع الحقيقي في خدمة من هم تحت إمرتك. ومن الصعب أيضًا أن تكتشف بأن أرضك مُجدِبة، عقيمة وكم هي بحاجة إلى أن تشقها رحمة الله، كي تسقط فيها كلمته وتسقيها حياة ابنه يسوع، ليُثمر فيك محبة.

يسوع الذي أتكلّم عنه ليس بإله غربب عنّا، وليس بأسطورة إنتهت بمأساة وليس بإله يزرع الخوف في النفس إن أخطأت أو يؤذيك إن آذيت أخيك أو يرميك إن أنكرته وأنكرت حبّه حتى الصليب لك. ليس هو بالإله الذي صوّرته مخيّلتُك لتطمئنَ أهواءك وتترسّخ أمجادك. إنّه إله "أقرب من ذاتي إليّ" كما تقول القديّسة تريزيا. إنه الإله الذي تواضع وصار طفلاً في مزوده وكبُر بيننا، شرب كأس المرارة حتى الثمالة أمام أعيننا، كي نفهم القليل من شخصه وندرك مدى حبّه للإنسان ويكون لنا المثال والسبيل لنسلكه فتكون الحقيقة التي تبحث عنها آتية من "علو".

هِذا هو يسوع؛ هذا هو الحبيب، هذا هو صاحب الإرث الذي لا يفني.

فأين ستأخذناً أهواؤنا وطموحاتنا وأمجادنا الأرضية إن لم تكنّ بين يدّيه وتحت أنظار السماء، إلى اليمين، إلى اليسار، أم إلى مكان آخر تقرره إرادتنا بسؤ الإختبار ؟

Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for:



(A) All departed souls, Fr Elias Ayoub, Antoun Azar, All the lost souls, Mikhael Anjoul, Elias & Hawa Abou Chedid and their c hildren (B) Raymond, Hanne & Charbel Bazouni, Milia Bou Raidan (C) (D) (E) Tannous & Chmoune El Hessn, Youssef & Hanneh El Hessn and their family, Soubh e & Sayde El Bazouni and their family (F) (G) Colleen Madeline George, Helen George, Majid George, Youssef Salim El Khoury Gebrael, Touma Gerges (H) Madeline & Paul Haddad and son Joseph Haddad, Anis Jamil Haddad, Maurice & Martha Jamil Haddad (I) Tansa & Souraya Ishac and their family, Jo ulia & Tony Ishac (K) Naim & George Khattar, Kamil & Amira and their sons Joseph & Boutros (J) (L) Peter Lichaa and his wife Marie, Youssef Lichaa, Simon & Hannah Licha, Boulous Lawlach (M) Anthony Mamah Moses and Moses Family, Arthur (Otre) Moses, Elias Barbar Moussa, Boutros & Johra Moussa, John Toufic Merhi, Ghantous Jabbour Mikhael and his wife Jamile, Therese Melhem, Semaan & Karimeh Masri, Youssef Leechaa Malkoun, Youssef Maroun and his wife Ghssoun (N) Jamil, Badwi, Hasna & Yasmine Ndaira, Abdel Massih Naoum, Nakhoul Habib Family, Nader Naoum and family (O) (P) (Q) (R) Mil ia Bou Raidan, Jamil & Labibi Roumanus, Raymond & Etour Romanos and their son Joseph, Rouhana & Elaine Rahme, Raphael & Wajiha Rahme (S) Boutros Kozhaya Sassine, Joseph John Saad & his wife Marie, Souls in Purgatory, Remaneh Sadek, Souls who have no one to pray for them (T) Leila Touma (U) (V) (W) Jamil & Barbara Wehbe (Y) Saadallah Younan & his wife Rafka Maskineh (Z)

العظمة الحقيقية... وماذا هناك أسمى من أن يقدّم الإنسان ذاته قربانًا لله



في المرحلة الحسّاسة من حياة يسوع العانيّة على الأرض، يتقدّم يعقوب ويوحنّا ابنا زبدى، طالبين منه الجلوس واحدًا عن يمينه والآخر عن يساره.

هل أرادا قطف المراكز في المجد الأبديّ قبل موته، فيطمئنا إلى مصيرهما؟ هل كانت أنانيّة، أو لهما الأحقية في الإرث السّماوي أكثر من البقيّة، بسب قرابتهما بيسوع؟

مهما كان السؤال أو الظّن، فهذا الحدث بلبل سريعًا علاقتهما بالتلاميذ الّذين بدوا غاضبين من الأمر، بالتالي، كان الفعل وردّ الفعل محض بشريين. لم يتركا لروح المحبّة ولا للسلام مكانًا في الحوار...

لكنّ يسوع استدرك الأمر، وكعادته، لم يؤنّب أيًا منهم على تصرّفه أو كلامه. كما أنّه لم يطلب من ابنا زبدى التوبة عمّا سبّباه، بل ذهب بهما وبالآخرين، إلى جوهر الحياة، مبتدءًا بتصحيح انفعالاتهم المُشوَّشة، كاشفًا لهما سرّ الوصول إلى الملكوت اوّلاً.

إذًا، لو كانا يعلمان بالشروط الّتي تفوق قدرة الإنسان الطبيعيّة على التحمّل من أجل الوصول إلى ملكوت الله، لما تجرّأاً مطلقًا على طلبٍ كهذا. ثمّ أنّ همّهما كان محورًا بما هو بعد الموت، والفوز بأكليل القداسة وتحديد المراكز، غير مدركين لأهميّة تهيئة المكان المنشود من خلال حياتهما على الأرض، حيث الجّهاد يبقى السلاح الوحيد لربح المعركة من أجل مملكة السماء.

فاليوم كما الأمس، ليس الوقت مناسبًا للعظمة البشريّة والأمجاد والتباهي. إنّه وقت المخاطر، وقت الصراعات والحروب، وقت مجابهة ميول النفس. فالعظمَة الحقيقيّة تتبع من داخل الإنسان، وتكمن في ذاته، لا في مظهره أو في مركزه، لا في اسمه ولا في ما يملك. فكلّ تلك الأخيرة تُفرَض بالعنف والتّسلّط وترهيب الآخرين. بينما العظمة الحقيقيّة، وحدها الّتي تشبه الله ، وتلازمنا دون أن ندري، وتتجلّى فينا بلطفٍ في تواضعها، مهما علا شأننا وتسامى منصبنا.. فهل رأيت مجدَ امرىءٍ فاحشٍ أو متكبّرٍ يدوم؟

إِنّك تراه يصنع مجده على احتقار الآخرين، متطلّبًا منهم مدح شخصه باستمرار، وانتزاعه أكثر "التعظيمات" الممكنة كي يُسَرّ. تتاقضّ عجيب!... فالنفس المتكبّرة تقع دومًا ودائمًا فريسة النقائص والأخطاء...

أمًا حبيب الله، فهو ذاك الذي يتعلّق، بملىء إرادته الصلبة، بالعظمة الحقيقيّة، عظمة حضور الله في أعماقه، فنراه ثابتًا في ذاته، غير محتقرٍ لنفسه أو للآخرين، كما أنّ نظرته للمديح تختلف: فلا يسمح لذاته أن تُسْجَن داخل قضبان التّمجيد والتّعظيم البشريّيَن، أو شهوات النفس الدُنيا، أو الغيرة القاتلة من نجاح الآخر أو الغضب...

إ أيّهما الأعظمُ إذًا؟ وماذا هناك أسمى من أن يقدّم الإنسان ذاته قربانًا لله؟ لعمري ما وجدت أثمن من هذه التقدمة!

هذه العظمة، هي النّي تسمح لك برؤية الآخر، فتحثّه على ملامسة قدرتك في محبّتك له ومسؤوليّتك تجاهه. هي النّي تسمح للآخر أن يتحسّس سلطتك في هالة الحبّ والرحمة تجاهه، ويراك محرَّرًا من الأنا، مقدِّسًا الضمير، فيتمثّل بك. هي طريقة عيش، تعمل على حفظ الكرامات، والأخذ بيد العاجز أو الضعيف، لتلمُّس طريق الملكوت. باختصار، هي دعوة للتواضع. وأختم بقولٍ للقدّيس شارل دو فوكو: " عندما تجلس في الأماكن الخلفيّة، ثق أنّك ستجد دومًا شخصًا بجانبك".

البابا فرنسيس: "الكنيسة هي أم وليست منظمة "قاسية"



"الكنيسة هي أم وليست منظمة "قاسية" تصبح في النهاية يتيمة" هذا ما قاله البابا فرنسيس. وقال بإنّها هي أمّ وعليها أن تتحلّى بهذا الشعور الأمومي والحنون واللطف الإنساني وإلاّ فكلّ ما سيبقى فيها هو القساوة والتطبيق الحرفي للقوانين. استوحى البابا عظته من كلمات يسوع التي توجّه بها إلى مريم عند أقدام الصليب بحسب ما يروي القديس الحبيب يوحنا. وشدد على أنّ يسوع لا يتركنا يتامى بل ترك لنا أمّا تحديدا

يسوع لم يتركنا يتامى...

"في هذه الأوقات التي لا أعلم إن كان هذا المعنى الرائج إنما يوجد معنى سائد في العالم وهو اليتم، إنه عالم يتيم. إنّ لهذه الكلمة أهمية كبيرة بحيث إنّ يسوع يقول لنا: "أنا لا أدعكم يتامى، بل أنا أعطيكم أمًا". وهذه مدعاة فخر لنا: لدينا أم، أم هي معنا، تحمينا، ترافقنا، تساعدنا حتى في أحلك الظروف وأكثرها صعوبة".

وفسر البابا بأنّ أمومة مريم هي أبعد منها وهي تعدي. ومنها، تنبثق أمومة أخرى وهي أمومة الكنيسة.

من دون أمومة، لا شيء سوى القساوة والتطبيق الحرفي للقوانين.

"الكنيسة هي أمنا. إنها "أمنا الكنيسة المقدسة" التي تولد من رحم العماد، وتجعلنا ننمو في حضن جماعتها وتملك موقف الأمومة: إنّ أمنا مريم وأمنا الكنيسة تعرفان كيف تحضنان أولادهما وتظهر لهم الحنان. وأن نفكّر في الكنيسة بعيدًا عن هذا الشعور الأمومي هو أشبه بالتفكير في منظمة تفتقر إلى الدفء الإنساني أي بمعنى آخر هي يتيمة. إنما الكنيسة هي أم وهي تقبلنا كلّنا كأم".

"وحيث توجد الأمومة، نجد معها الفرح والسلام وننمو بسلام. إنما عندما تغيب هذه الأمومة لا نجد سوى القساوة والتطبيق الحرفي للقوانين الذي لا يعرف الابتسام" سائلاً الرب أن يجعلنا نسمع كلماه اليوم أيضًا التي يوجّهها لكل واحد منا: "يا بنيّ، هذه أمك".

www.zenit.org

كاتدرائية سيدة لبنان المارونية - هاريس بارك

www.olol.org.au

يا إِخوتي، أنتَ يا ابْنِي، تَشَدَّدْ بِالنِّعْمَةِ الَّتي في المَسِيح يَسُوع. ومَا سَمِعْتَهُ مِنِّي بِحُضُورِ شُهُودِ كَثِيرِين، إِسْتَودِعْهُ أَنْاسًا أُمَنَاء، جَدِيرِينَ هُم أَيْضًا بِأَنْ يُعَلِّمُوا غَيْرُهُم. شَارِكْنِي في احْتِمَالِ المَشَقَّاتِ كَجُنْدِيٍّ صَالِح لِلمَسِيح يَسُوع. ومَا مِنْ جُنْدِيِّ يَنْهَمِكُ في الأُمُورِ المَعِيشِيَّة، إِذا أَرادَ أَنْ يُرْضِيَ مَنْ جَنَّدَهُ. ومَنْ يُصنارعُ لا يَنَالُ إكْلِيلاً إلاَّ إذا صنارَعَ بحسنب الأُصُول. والحَارِثُ الَّذي يَتُعَبُ لَهُ الحَقُّ بالنَّصِيبِ الأَوَّلِ مِنَ الثَّمَرِ. تأمَّلْ في مَا أَقُول: والرَّبُّ سَيُعْطِيكَ فَهُمًا في كُلِّ شَيْء! تَذَكَّرْ يَسُوعَ المَسِيحَ الَّذي قَامَ مِنْ بَينِ الأَمْوَات، وهُوَ مِنْ نَسْلِ دَاوُد، بِحَسَبِ إِنْجِيلِي.

۲ طیم ۲/ ۱۰-۱

صلاة الأسبوع

أيها الآب السماوي،

نشكرك لأنّك تغفر لنا شكوانا الدائمة من المشقّات وتذمّرنا من حمل صليب إبنك الَّذي أصبحنا شركاء في مسؤوليته منذ حلّ روحك القدّوس علينا في المعموديّة... أعطنا في هذا الأحد، أن نعود إلى أصالة رسالتنا

ودورنا كشركاء في مهمّة تخليص العالم، فيتمجد بنا إسمك واسم إبنك وروحك القدوس، الآن والى الأبد

آمين!

ولا رسول أعظم من مرسله. إن علمتم هذا فطوباكم إن

قَالَ مَرْقُسُ البَشِيرِ: دَنَا مِنْ يَسُوعَ يَعْقُوبُ وَيُوحَنَّا، ابْنَا زَبَدَى، وقَالا لَهُ: "يَا مُعَلِّم، نُرِيدُ أَنْ تَصْنَعَ لَنَا كُلَّ ما نَسْأَلُكَ". فقَالَ لَهُمَا: "مَاذَا تُريدَان أَنْ أَصْنَعَ لَكُمَا؟". قالا لَهُ: "أَعْطِنَا أَنْ نَجْلِسَ في مَجْدِكَ، واحِدٌ عَن يَمِينِكَ، ووَاحِدٌ عَنْ يَسَارِكَ". فقَالَ لَهُمَا يَسُوع: "إِنَّكُمَا لا تَعْلَمَان مَا تَطْلُبَان: هَلْ

قراءات الأحد القادم الأحد الثاني بعد عيد الصليب ۱ قور ۱۰: ۱۹–۳۲ متی ۲۲: ۱–۱۴

"الحق الحق أقول لكم: إنه ليس عبد أعظم

من سيده...

عملتموه

~ يوحنا ٦:١٣ - ١٧ <mark>~</mark>

قالا لَهُ: "نَسْتَطِيع". فَقَالَ لَهُمَا يَسُوع: "أَلْكَأْسُ الَّتِي أَنَا أَشْرَبُها سَتَشْرَبَانِها، والمَعْمُودِيَّةُ الَّتِي أَنَا أَتَعَمَّدُ بِهَا ستَتَعَمَّدَانِ بِهَا. أَمَّا الجُلُوسُ عَنْ يَمِينِي أَوْ عَنْ يَسَارِي، فَلَيْسَ لِي أَنْ أَمْنَحَهُ إِلاَّ لِلَّذِينَ أُعِدَّ لَهُم".

تَسْتَطِيعَانِ أَنْ تَشْرَبَا الكَأْسَ الَّتِي أَشْرَبُها أَنَا؟ أَو أَنْ تَتَعَمَّدَا

بِالمَعْمُودِيَّةِ الَّتِي أَتَعَمَّدُ بِهَا أَنَا؟".

ولَمَّا سَمِعَ العَشَرَةُ الآخَرُونِ، بَدَأُوا يَغْتَاظُونَ مِنْ يَعْقُوبَ وَيُوحَنَّا. فَدَعَاهُم يَسُوعُ إِلَيْهِ وقَالَ لَهُم: "تَعْلَمُونَ أَنَّ الَّذِينَ يُعْتَبَرُونَ رُوَّسَاءَ الأُمَمِ يَسُودُونَهُم، وَعُظَمَاءَ هُم يَتَسَلَّطُونَ عَلَيْهِم. أَمَّا أَنْتُم فَلَيْسَ الأَمْرُ بَيْنَكُم هكَذا، بَلْ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ فِيكُم عَظِيمًا، فلْيَكُنْ لَكُم خَادِمًا. ومَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ الأَوِّلَ بِيْنَكُم، فَلْيكُنْ عَبْدًا لِلْجَمِيع؛ لأَنَّ ابْنَ الإِنْسَانِ أَيْضًا لَمْ يَأْتِ لِيُخْدَم، بَلْ لِيَخْدُم، ويَبْذُلَ نَفْسَهُ فِداءً عَنْ كَثِيرين".

مر۱۰/ ۵۹–۵۵

قدّاسات يوم الأحد

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك 8:00 (عربي)، 9:30 (إنكليزي)، 11:00 (عربي، إنكليزي)، 5:00 (عربي، إنكليزي)، 7:00 (إنكليزي) مركز قداس 6:00 ب. ظ. في كنيسة سانت باتريك، غيلدفورد(عربي، إنكليزي)

قدّاسات الأسبوع

الإثنين - الجمعة 7:00، 8.45 صباحاً و 6:00 مساءً، الأربعاء 8.45،7:00 صباحاً و 5:30؛ 7:00 مساءً (انكليزي) السبت 7:30 صباحاً و 6:00 مساءً الإعترافات

مؤمنّة قبل وخلال قداس السبت الساعة 6:00 مساءً وقدّاسات الأحد أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

ساعات السجود

ساعات السجود: كل يوم خميس 8:00 – 9:00 مساءً 24 ساعة سجود أمام القريان: كل أول نهار جمعة من الشهر من الساعة 9:30 صباحاً لغاية السبت 7:30 صباحاً